

The TanakhML Project

© 2004-2010 Alain Verboomen

B.I/\$:NA74T \$FLO81W\$ L:/KO33WRE\$03 ME74LEK: P.FRA80S
D.FBFR03 NIG:LF74H L:/DF75NIY."80)L):A\$ER-?NIQ:RF71)
\$:M/O73W B."L:+:\$A)C.A92R WE/):EME70T HA/D.FBFR03
W:/CFBF74) GFDO80WL W./BIYN03)ET-HA/D.FBF80R?
W./BI71YNFH L/O73W B.A/M.AR:)E75H00

¹ In the third year of Cyrus king of Persia a thing was revealed unto Daniel, whose name was called Belteshazzar; and the thing was true, but the time appointed was long: and he understood the thing, and had understanding of the vision.

B.A/Y.FMI73YM HF/H"92M):ANI70Y DF75NIY.")L03
HFYI74YTIY MIT:)AB."80L? \$:LO\$F71H \$FBU(I73YM
YFMI75YM00
LE74XEM X:AMUDO62WT LO74))FKA81L:T.IY W./BF&F71R
WF/YA91YIN LO)-BF71)?)EL-P./I73Y W:/SO74WK:
LO)-SF92K:T.IY (AD-M:LO85)T \$:LO71\$ET \$FBU(I73YM
YFMI75YM00

² In those days I Daniel was mourning three full weeks.

W./B:/YO91WM (E&:RI71YM W:/)AR:B.F(F73H LA/XO74DE\$
HF/RI)\$O92WN WA/):ANI81Y HFYI91YTIY (A74L YA94D
HA/N.FHF91R? HA/G.FDO73WL H71W.) XID.F75QEL00

³ I ate no pleasant bread, neither came flesh nor wine in my mouth, neither did I anoint myself at all, till three whole weeks were fulfilled.

WF/E&.F70))ET-("YNAY03 WF/)"80RE) W:/HIN."71H
)IY\$-)EXF73D LFB74W.\$? B.AD.I92YM W./MFT:N71Y/W
X:AGURI73YM B.:/KE71TEM)W.PF75Z00

⁴ And in the four and twentieth day of the first month, as I was by the side of the great river, which is Hiddekel;

W./G:WIY.FT/O74W K:/TAR:\$I81Y\$ W./PFNF62Y/W
K:/MAR:)"70H? BFRFQ03 W:/("YNFY/W03 K:/LAP.I74YD"Y)"80\$
W./Z:RO75(OTFY/W03 W./MAR:G.:LOTF80Y/W K:/("73YN
N:XO74\$ET QFLF92L W:/QO71WL? D.:BFRF73Y/W K:/QO71WL
HFMO75WN00

⁵ Then I lifted up mine eyes, and looked, and behold a certain man clothed in linen, whose loins were girded with fine gold of Uphaz:

W:/RF)IYTIY04):ANI63Y DFNiy."70)L L:/BAD./IY03
)ET-HA/M.AR:)F80H? W:/HF/):ANF\$IYM03):A\$E74R HFY74W.
(IM./I80Y LO71) RF)73W.)ET-HA/M.AR:)F92H):ABF81L
X:ARFDF70H G:DOLFH03? NFP:LF74H (:AL"Y/HE80M
WA75/Y.IB:R:X73W. B.:/H"XFB"75)00
WA/):ANIY03 NIS:)A74R:T.IY L:/BAD./I80Y WF75/)ER:)E81H
)ET-?HA/M.AR:)F70H HA/G.:DOLFH03 HA/Z.O80)T W:/LO71)
NIS:)AR-B./I73Y K.O92X W:/HOWD/I81Y NEH:P.A70K: (FL/AY03?
L:/MA\$:XI80YT W:/LO71) (FCA73R:T.IY K.O75XA00

⁶ His body also was like the beryl, and his face as the appearance of lightning, and his eyes as lamps of fire, and his arms and his feet like in colour to polished brass, and the voice of his words like the voice of a multitude.

WF/E\$):MA73()ET-QO74WL D.:BFRF92Y/W W./K:/\$FM:(/IY03?
)ET-QO74WL D.:BFRF80Y/W WA/):ANI81Y HFYI91YTIY
NIR:D.F71M (AL-P.FNA73Y W./PFNA71Y)F75R:C/FH00

⁷ And I Daniel alone saw the vision: for the men that were with me saw not the vision; but a great quaking fell upon them, so that they fled to hide themselves.

W:/HIN."H-?YF73D NF74G:(FH B./I92Y WA/T.:NIY(/"71NIY
(AL-B.IR:K.A73Y W:/KAP.O71WT YFDF75Y00

⁸ Therefore I was left alone, and saw this great vision, and there remained no strength in me: for my comeliness was turned in me into corruption, and I retained no strength.

WA/Y.O74)MER)"L/A83Y D.FNIY."74)L?)IY\$-14X:AMUDOWT
HFB"63N B.A/D.:BFRI61YM):A\$ER04)FNOKI63Y DOB"70R
)"LE33Y/KF03 WA/(:AMO74D (AL-(FM:D/E80KF? K.I71Y
(AT.F73H \$UL.A74X:T.IY)"LE92Y/KF W./B:/DAB.:R/O71W
(IM./I91Y)ET-HA/D.FBF71R HA/Z.E73H (FMA71D:T.IY
MAR:(I75YD00?

⁹ Yet heard I the voice of his words: and when I heard the voice of his words, then was I in a deep sleep on my face, and my face toward the ground.

¹⁰ And, behold, an hand touched me, which set me upon my knees and upon the palms of my hands.

¹¹ And he said unto me, O Daniel, a man greatly beloved, understand the words that I speak unto thee, and stand upright: for unto thee am I now sent. And when he had spoken this word unto me, I stood trembling.

WA/Y.O74)MER)L/AY02)AL-T.IYRF74) DFNiy.)L01 K.I74Y05
MIN-HA/Y.O74WM HF/RI)\$O81WN):A\$E63R NFTA94T.F?
)E75T-LIB./:KF91 L:/HFBI94YN W./L:/HIT:(AN.O91WT LI/P:N"71Y
)ELOHE73Y/KF NIS:M:(74W. D:BFRE92Y/KF
WA/):ANIY-?BF73)TIY B.I/D:BFRE75Y/KF00

W:/&A74R05 MAL:K74W.T P.FRA81S (OM"70D L:/NEG:D./IY03
(E&:RI74YM W:/)EXF74D? YO80WM W:/HIN."74H MI75YKF)"81L
)AXA91D HA/&.FRI71YM HF/RI)\$ONI73YM B.F74)
L:/FZ:R/"92NIY WA/):ANIY03 NOWTA74R:T.IY? \$F80M)"73CEL
MAL:K"71Y PFRF75S00

W./BF33)TIY03 LA/H:ABI74YN/:KF80)"91T):A\$ER-YIQ:RF71H
L:/AM./:KF73? B:/)AX:ARI74YT HA/Y.FMI92YM K.IY-(O71WD
XFZO73WN LA/Y.FMI75YM00

W./B:/DAB.:R/O74W (IM./I80Y? K.A/D.:BFRI73YM HF/)"92L.EH
NFTA94T.IY PFNA91Y)A73R:C/FH W:/NE):ELF75M:T.IY00

W:/HIN."81H K.I/D:MW.T03 B.:N"74Y?)FDF80M NOG"73(A
(AL-&:PFTF92Y WF/EP:T.AX-P./I81Y WF/):ADAB.:RFH03
WF/)/O75M:RFH03)EL-HF/(OM"74D L:/NEG:D./I80Y?):ADON/I81Y
B.A/M.AR:JFH03 NEHEP:K70W. CIYR/AY03 (FL/A80Y W:/LO71)
(FCA73R:T.IY K.O75XA00

W:/H"74YK: YW.KA81L? (E70BED):ADON/IY03 ZE80H
L:/DAB."73R (IM-):ADO74N/IY ZE92H WA/):ANI70Y
M"/(A33T.FH03 LO75)-YA(:AMFD-B./I74Y KO80XA?
W./N:\$FMF73H LO71) NIS:):ARFH-B/I75Y00

WA/Y.O94SEP WA/Y.IG.A(-B./I91Y K.:MAR:)"71H)FDF73M
WA75/Y:XAZ.:Q/"75NIY00?

WA/Y.O61)MER)AL-T.IYRF94) IY\$-X:AMUDO91WT \$FLO71WM
L/F73K: X:AZA74Q WA/X:AZF92Q W.95/K:/DAB.:R/O70W
(IM./IY03? HIT:XAZ.A80Q:T.IY WF/)/O71M:RF91H]3 Y:DAB."71R
)ADON/I73Y K.I71Y XIZ.AQ:T./F75NIY00

WA/Y.O81)MER H:A/YFDA33(T.F03 LF/M.FH-?B.F74)TIY
)LE80Y/KF W:/AT.F74H)F\$80W.B L:/HIL.FX"73M (IM-&A74R
P.FRF92S WA/):ANI74Y YOWC"80) W:/HIN."71H? &AR-YFWF73N
B.F75)00

):ABFL03)AG.I74YD L:/KF80)ET-HF/RF\$71W.M B.I/K:TF73B
)EME92T W:/)"63YN)EXF61D? MIT:XAZ."70Q (IM./IY03
(AL-)"80L.EH K.I71Y)IM-MIYKF)"73L &AR/:KE75M00

12 Then said he unto me,
Fear not, Daniel: for from
the first day that thou didst
set thine heart to
understand, and to chasten
thyself before thy God, thy
words were heard, and I am
come for thy words.

13 But the prince of the
kingdom of Persia
withstood me one and
twenty days: but, lo,
Michael, one of the chief
princes, came to help me;
and I remained there with
the kings of Persia.

14 Now I am come to make
thee understand what shall
befall thy people in the
latter days: for yet the
vision is for many days.

15 And when he had spoken
such words unto me, I set
my face toward the ground,
and I became dumb.

16 And, behold, one like the
similitude of the sons of
men touched my lips: then I
opened my mouth, and
spake, and said unto him
that stood before me, O my
lord, by the vision my
sorrows are turned upon me,
and I have retained no
strength.

17 For how can the servant
of this my lord talk with this
my lord? for as for me,
straightway there remained
no strength in me, neither is
there breath left in me.

18 Then there came again
and touched me one like the
appearance of a man, and he
strengthened me,

19 And said, O man greatly
beloved, fear not: peace be
unto thee, be strong, yea, be
strong. And when he had
spoken unto me, I was
strengthened, and said, Let
my lord speak; for thou hast
strengthened me.

20 Then said he, Knowest
thou wherefore I come unto
thee? and now will I return
to fight with the prince of
Persia: and when I am gone
forth, lo, the prince of
Grecia shall come.

21 But I will shew thee that
which is noted in the
scripture of truth: and there
is none that holdeth with me
in these things, but Michael
your prince.

